

## LA FIESTA DEL ARBOL

Nuestra ciudad permanece huérfana de fiestas de esa naturaleza. Mas de una vez, muchas veces, esta hoja se ha ocupado de la careciente necesidad de celebrar la fiesta del árbol entre nosotros.

Hablar de las proyecciones que, para la instrucción de la niñez, trae aparejada la realización de esa fiesta, es ya superfluo; porque están en la conciencia de todos, los beneficios que derrama por doquiera, la simiente fructífera de enseñanzas saludables que deja, y la estela de reminiscencias dulces que anidan en las mentes juveniles, plétoricas de esperanzas halagadoras, ante los ecos que de fiesta queda repercutiendo en el espacio.

Hay que hacer sentir al espíritu infantil la necesidad de amar al árbol; hay que educarlo, despertándole esa pasión a la hoja verde, que hoy permanece oculta entre los cortinajes de sus conciencias virginales. Y una fiesta de la naturaleza que mentamos, abriría nuevos horizontes civilizadores a las falanjes infantiles.

La pasión que duerme intacta en las cabecitas infantiles, hay que despertarla con las explosiones seductoras de una fiesta, porque de ella sólo quedan recuerdos halagantes y risueños, bullendo en las conciencias transparentes, con perennes claridades de aurora.

Y la fiesta del árbol, desconocida, en los anales escolares duraznenses, tendría el poder virtual de despertar con intensidad, un nuevo sentimiento educativo, bellísimo en su forma, benéfico en su fondo.

En casi todas las ciudades y pueblos de la República se celebran fiestas de esa naturaleza; y en la nuestra hasta la fecha, se permanece sin saber lo que es una fiesta del árbol. ¿No es una lástima que en una ciudad como esta, adelantada, progresista, que todas las iniciativas son secundadas entusiastamente, se permanezca indiferente ante fiestas análogas, que se celebran en otras partes?

No creemos que ello sea debido a indolencias por parte de las autoridades escolares, sino a falta de iniciativa de los mismos.

El nuevo Inspector de Escuelas señor Gratwohl, que ha empezado bajo tan buenos auspicios, una era activa de labor intensamente benéfica en favor de la instrucción primaria, creemos sería el más indicado para iniciar una fiesta del árbol, en esta ciudad.

En un día de patria—el 18 de Julio, por ejemplo—sería muy acertada la celebración de una fiesta como la que dejamos mencionada.

## Una ley de la NATURALEZA

Existe en la naturaleza un hecho constante, nunca desmentido en las sucesivas generaciones de sus variados linajes.

Consiste en la perseverancia con que cada especie se obstina en no reproducir más que a sus semejantes.

Esta es la ley de la naturaleza.

En el orden de los sucesos humanos bien se puede decir que esa misma ley es la ley de la historia.

Las ideas vienen a ser las simientes cuyos frutos son los hechos, así es que, sembrando errores, solo se pueden recoger catástrofes: los hechos que nos agitan descubren el orden de las ideas que nos dominan.

El trastorno en los acontecimientos nace siempre del trastorno de las inteligencias porque nadie se vuelve loco sin perder el juicio.

Detrás de todos los refinamientos están siempre todas las barbaries; porque no se puede obligar al fuego a que no incendie, al rayo a que no destruya, al huracán a que no arrase, a la corrupción a que no corrompa.

No nos damos cuenta de las inquietudes que nos agitan, de los temores que nos asaltan, de la ansiedad con que vivimos, de la interinidad a que están condenadas, todas las cosas que nos rodean, precisamente cuando parece que el hombre ha entrado en plena y pacífica posesión de todas las felicidades de la tierra. Nosotros no acertamos a

compaginar este absurdo enlaze de cosas.

Si todo está hecho para que se realice nuestra común felicidad, ¿de dónde nacen tantas catástrofes, tantos desastres y tantas tribulaciones?

Los acontecimientos, más lógicos que los hombres, siguiendo dócilmente el impulso de los errores que los engendran, se enlazan entre sí con precisión rigurosa.

La lógica que los guía es la ley de la historia.

José Selgas.

## TELEGRAMA DEL PRESIDENTE

Hé aquí el telegrama enviado por el Sr. Presidente de la República, doctor Claudio Williman, al Presidente de la República brasileña doctor Penna, con motivo del centenario, a nuestro favor, por aquel gobierno, de la libre navegación en la Laguna Merín y río Yaguarón.

A. S. E. el doctor Alfonso Penna, Presidente de los E. U. del Brasil.—Rio Janeiro.—Las manifestaciones que V. E. ha hecho, en su mensaje de apertura de las Cámaras, sobre modificación del régimen actual en la navegación del río Yaguarón y de la Laguna Merín, por la significación especial que ellas revisten, al traducir en ese documento oficial, un pensamiento expontáneo y desinteresado de justicia y de equidad internacional, por parte del gobierno del Brasil, me impulsan a transmitir directamente a V. E. la satisfacción con que ellas han sido recibidas por mi Gobierno y por el país entero.

Aunque esas manifestaciones eran aquí esperadas por todos, sin desconfianza y sin impaciencia, su divulgación ha sido una nueva prueba pública de los lazos de amistad que felizmente vinculan al Brasil y al

Uruguay, y ha producido en todos los espíritus, ese sentimiento de con gratulación colectiva, con que las naciones celebran sus grandes acontecimientos.

Es altamente grato para mí, poder señalar, en este momento de mi Gobierno, un acto de tal trascendencia, en nuestras relaciones internacionales, y tengo la seguridad de estar muy lejos de la exageración que suele producir las satisfacciones, en la vida pública, al suponer que al día en que el nuevo tratado de límites sea suscrito, podrá considerarse como una gran fecha histórica, en el desenvolvimiento político de ambos países.

Agradezco también a V. E. el recuerdo justiciero hecho a la situación de orden y progreso de mi país, y al renovar mis votos por el adelanto y engrandecimiento constantes del Brasil, me complace en presentar a V. E. los sinceros sentimientos de mi amistad y simpatía, que hago extensivos al señor Barón de Rio Branco, colaborador eficiente de V. E. en esta gran obra de confraternidad internacional.—Claudio Williman.

## Las tierras de los egipcios Un decreto importante

Por el Ministerio del Interior se expidió el 5 un importante decreto relativo a la situación de los poseedores de solares y chacras otorgadas por los respectivos municipios a los pobladores o labradores, en su caso.

Es sabido que por disposiciones vigentes para sanear el dominio de las tierras así obtenidas, es necesario que cada poblador justifique dentro de un plazo de cuatro años, que el solar ha sido edificado o una chacra está destinada a la labranza.

Parece que no siempre se dá cumplimiento a lo preceptuado en la ley y para que ésta no caiga en desuso, ni pueda llevarse a cabo la posesión en condiciones ilegales, el decreto dispone en un plazo de tres meses las Juntas E. Administrativas reciban la justificación de los ocupantes de predios edificados urbanos o extraurbanos, pues en su defecto se declararán caducadas las respectivas concesiones o se iniciarán los juicios reivindicatorios de rigor.

## EDIFICIOS PARA COMISARIAS

Leemos la información referente a que el Ministro del Interior tiene a estudio una importante propuesta para la provisión de edificios desmontables, de hierro, destinados a las comisarias rurales.

Según los planos de estos edificios, reúnen toda clase de comodidades, aparte de que si se deseara, podrían estos ser modificados de acuerdo con las indicaciones que se creyera oportuno tener en cuenta.

El Ministerio se propone ensayar dichos edificios y no sería difícil que como medida previa se contratara la provisión de dos de ellos con ese objeto.

## POR EXCESO DE PÚBLICO ¡COISA RARA!

El 19 de Abril debió realizarse en el teatro nacional de San José una gran velada literaria musical organizada

por la inteligente educacionista señorita María Varela, con el concurso de las alumnas de su escuela. La fiesta prometía asumir proporciones memorables, y así hubiese sido de seguro a no impedirlo un curioso y extraño accidente: la velada fué suspendida por exceso de concurrencia.

Esta última medida la adoptó el Municipio de San José, de acuerdo con el jefe político coronel Pedragosa, en virtud de haberse sabido que se disponían a concurrir al simpático acto no menos de 2000 invitados, siendo que así el teatro nacional sólo tiene capacidad para unas 700 personas, y en previsión de que pudiese ocurrir alguna lamentable desgracia, originada por el estado de seguridad relativa en que se encuentra el viejo coliseo maragato.

## EL PROBLEMA DE LA AGRICULTURA

De un periódico de Flores tomamos lo que sigue, que reproducimos por que puede servir de ejemplo a muchos de nuestros propietarios de campos.

El problema de la agricultura le da motivo a escribir un interesante artículo, en el que demuestra con el siguiente ejemplo las ventajas prácticas de la industria.

Dice en efecto: «En el importante establecimiento rural que el progresista hacendado señor Constanancio L. Quinteros posee en la 6.ª sección, fueron destinadas a la siembra 147 hectáreas. Esa área fué cultivada por el joven Constanancio Quinteros (hijo) y tres peones, alcanzando al final de la cosecha el resultado siguiente: 18.560 kilos la Avena, 80.270 de Trigo, 450 fardos de forraje de 35 kilos cada uno.—Se perdió la cosecha del maíz habiendo sembrado 36 hectáreas.—Ahora bien, vendidos los productos cosechados al precio corriente, la avena alcanza a pesos 575.36, el trigo pesos 2444.23, los fardos de forraje cotizados a pesos 0.80 cada uno dan pesos 360, total de la cosecha, 3.383.59.

«Por lo expuesto se ve claramente que, apesar del año poco propicio para la agricultura, que ha transcurrido, pues a falta de las lluvias se perdió totalmente la cosecha del maíz, y la producción del forraje no puede tampoco ser considerada como muy buena, alcanza lo recogido, deduciendo los gastos ocasionados por el salario de los peones, manutención, herramientas, etc. a un haber de 2.800 pesos que representa una renta considerable en una área que, destinada a la ganadería, no hubiera llegado en el presente año a producir la cuarta parte.»

## El señor Batlle en Egipto

Según cartas que acaban de recibirse el Sr. José Batlle y Ordóñez partió de París para Egipto, en viaje de recreo. Permanecerá allí un corto espacio de tiempo y continuará realizando el plan de excursiones que se ha trasado para estar de regreso en Montevideo en Abril ó Mayo del año próximo, de acuerdo con la promesa hecha a sus amigos.

## La tristeza y la garrapata

RESULTADOS DE UNA INVESTIGACIÓN

El gobierno ha recibido una nota de la Intendencia Muni-

cipal de Colonia, en la que manifiesta que en igual forma la Jefatura Política, ha comunicado que en la sección de «La Sierra» había aparecido una enfermedad en los ganados, que se creía fuera aftosa, esa Intendencia ordenó al jefe de la Sección Veterinaria, doctor Cayetano de Sanctis, se trasladara a dicho paraje, a informarse al respecto.

Dicho señor se constituyó al punto de la referencia, y da cuenta de su comisión en los siguientes términos: que el ganado vacuno de los establecimientos de los señores Martínez Bresque y don Carlos López, se mueren por gastro enteritis encefálicas, ó sea tifus intestinal. Revisado también el ganado de don Francisco Turiez, pudo comprobar que, a más de la mencionada enfermedad, según las manifestaciones del propietario, existe la tristeza, y que la garrapata se encuentra difundida en todos esos establecimientos.

## LOS CUERPOS DE BOMBEROS DE SARANDI DEL YÍ

Dice nuestro ilustrado colega *El Censor* de aquella villa:

La iniciativa de organización de un Cuerpo de Bomberos Vecinal en esta localidad, se ha hecho carne. Las experiencias realizadas con el Minimax, han demostrado que con 20 aparatos en este pueblo se puede sofocar perfectamente cualquier incendio y la comisión auxiliar ha tomado cartas en el asunto, y bajo su dirección se organizará el referido Cuerpo de Bomberos. Para el efecto se llamará a una reunión a todos los poseedores del Aparato Minimax, a fin de informar ideas.

A continuación damos la lista completa de los vecinos progresistas de este pueblo, que coadyuvan a la laudable iniciativa y que han comprado aparatos Minimax.

Camacho y Caravia dos Minimax, L. Proenza y Cia. dos, Astiarazán y García dos, Emilio Ungo dos, A. Camarano dos, Astiarazán y Cia. dos, Manuel Díaz Lizana dos, Domingo Siró dos, Rivero y Valentín uno, Alipio Suárez uno, Bautista Michelena uno, J. Guadalupe uno, Rodríguez Camuzo y Cia. uno, Juan Insua uno, Chahín y Heidal uno, José Fernández uno, Enrique Ramos uno.

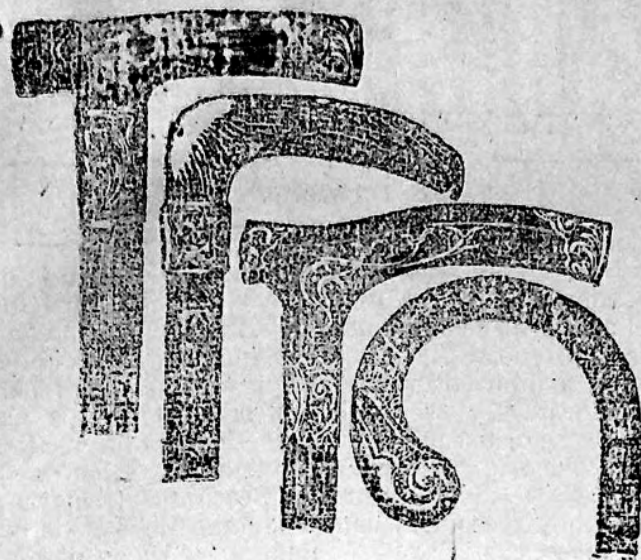
Además la comisión auxiliar, también adquirirá algunos aparatos para cooperar a la formación del Cuerpo de Bomberos, y según nos comunican, el comandante Chiappara, jefe del 8.º de caballería, no quiere ser menos.

## Inspección de armamentos

El Ministerio de Guerra y Marina, expidió un decreto por el cual se designa una comisión para la inspección y recibo del armamento adquirido en diversas naciones de Europa.

Dicha comisión se compone de los señores coroneles don Corallo Enciso, don Arturo Olave, don Eduardo Da Costa don Domingo Ramasso, sar gentos mayores don Federico Moller de Berg, don Héctor Marfetan y don Juan A. Pirán, capitán don Domingo Mendivil.





ALIANZAS de  
Cinco, con bri-  
llantes y diamantes.

BOTELLAS—

Thermos—De uno  
y de medio litro—Es-  
pecial para familias  
y viajeros.

Navaja—segunda  
clase gilete a \$ 5.

BONITO SURTIDO—de Bastones con puños de plata, y  
metal blanco.—Desde \$ 150—\$ 2—\$ 3—hasta \$ 25.

Vendo al contado  
porque así—

-VENDO MAS BARATO

Los grabados en alhajas

Juan E. Burgin

Call 18 de Julio N. 169.

DURAZNO



Se com-  
pan y garan-  
ten Relojes y  
alhajas.

ARTICULOS-  
de plata y me-  
tal, propios  
para el cam-  
po.

VARIEDAD

en relojes de  
pared desde  
\$ 4-\$ 5.50-  
\$ 8-hasta \$  
25.—

## AMBIENTE SOCIAL

### Sursum—

No nos separemos un momento, —  
porque cuando se extingan nuestras  
vidas—nuestras dos almas cruzarán  
unidas—el eter, en continuo ascen-  
dimiento.

Ajenas al humano sufrimiento, —  
De las inmortales carnes desprendidas,  
—serán en una llama confundidas, —  
en la región azul del firmamento.

Sin dejar huellas ni visibiles ras-  
tros, —más allá de la gloria de los  
astros, —entre auroras de eternos  
arbores, —a obedecer iremos la divi-  
na —ley fatal y suprema que domina  
—los espacios, las almas y los soles.  
—Juan R. Molina.

### Las mujeres

SEGÚN LOS GRANDES HOMBRES  
Sin las mujeres, los dos extremos  
de la vida estarían sin socorros. —  
Lozano y Caccia.

Hay mujeres, justamente célebres  
que, como las heroínas del Tasso,  
parecen haber perdido su sexo en la  
refriega del genio. —Lamartine.

Después de haberse hablado mu-  
cho, leído mucho, escrito mucho y  
oído mucho respecto a las mujeres,  
¿cuál es el resultado con relación al  
bien ó al mal de ellas? Sin querer  
ser satírico ni galante, hélo aquí dic-  
ho de buena fé: Las mujeres son  
más amables que nosotros más fin-  
das, más sensibles, más esenciales, y  
valen más que nosotros.

Todas las imperfecciones con que  
las tachamos no causan tanto mal  
como uno sólo de nuestros defectos,  
y aún nosotros los causamos por nues-  
tro despotismo, nuestra justicia y  
nuestro amor propio. —Príncipe Ley-  
ne.

Las mujeres tienen una retó-  
rica sobrenatural, á la cual es im-  
posible resistir. —Sterne.

Yo conozco el carácter de las  
mujeres: ¿queréis? Ellas no quieren  
que queréis? ellas quieren. —Terencio

Las mujeres que son muy be-  
llas ó muy feas, gustan que uno las  
alabe por su ingenio; las que no son  
feas, ni bellas desean más que se les  
hable de sus gracias ó de su belleza.  
—Lord Chesterfield.

La mujer es la poderosa loco-  
motiva del hombre —Arteaga.

Para conocer á la mitad del  
género humano no hay más que hacer  
un viaje alrededor de una mujer. —  
Dumas.

Ojos Pardos —  
Ojos pardos, pensativos!...  
Ojos llenos de misterios, bendito  
seáis... mil veces benditos.

En el dulce brillo de ese mirar tan  
puro, hay un blando misticismo que  
enfervescer y arrebató!...

Hay en ese mirar de Virgen, la  
suavidad alegre, cantante, de los pri-  
meros rayos del sol naciente, y la  
melancólica tristeza, tiernamente  
amorosa, del crepúsculo vespertino!...

Ojos, —magis de los ensueños!...  
Ojos, llenos de poesía, en cuya  
luz tiembla y palpita apasionada-  
mente en sonoras vibraciones de vio-  
lencia, la canción ideal del amor!...

Ojos divinos, perdon y brillantes,  
de mi adoración!...

Ojos que me ilumináis, bendito  
seáis... mil veces benditos. —Ja-  
cinto Camara.

Música —  
La tarde preciosa y la buena música

sica de la banda popular, atrajeron á  
la plaza Sarandí en la tarde del  
jueves, una regular concurrencia.

Hé aquí el programa de  
la retreta que ejecutará hoy en  
la plaza Sarandí la Banda Po-  
pular:

1.º—Marcha Militar—A. Mo-  
ra—2.º Erminia—Mazurka—  
D. Bacci—3.º La Torroella de  
Montgril Aires Españoles—Abe-  
lardo Coma—4.º El Choclo—  
Tango Criollo—A. G. Villalón  
—5.º La Toma de Curu, ayti—  
Vals—6.º Lo pensaré—Schot-  
tisch—G. Metallo—7.º Cuello  
che tu mi dici—Canción Napo-  
litana—8.º Lisetta—Polka—O.  
Carlini,  
Nupciales—

Contraerá enlace en Montevideo,  
el caballero Ramón de Escarza con  
la señorita Elea Gineñez de Aré-  
chaga.

Como verán nuestros lectores  
por el edicto que publicamos en la  
sección respectiva, muy en breve se  
celebrará la boda de la señorita  
Amanda Aldama con el joven Al-  
berto Taboas.

Enfermos—  
Muy mejorada la niña de los es-  
posos Lisarri-Brignone.

También la señora Eufemia C.  
de Laralde.

Muy mejorado de sus dolencias  
se haya el doctor Isidro Revert.

También mejora la niña de  
los esposos Etcheverri—Gutiérrez.

Viajeros—  
Procedente de la 12.ª sección, de  
la cual es comisario, hállase aquí, el  
sargento mayor Ambrosio Islas.

El jueves partieron para Mon-  
tevideo el doctor Julián Quintana y  
su señora esposa.

El viernes regresó al mismo  
punto, el señor Santiago Etcheverri-  
to.

El viernes partió para Molles,  
el Dr. Rufino Peluffo.

Regresó de la Capital, el Sr.  
Adolfo Mengoli.

Estuvo en esta el señor José  
F. Castilla, jefe de la sucursal de  
correos y telégrafos de la estación  
Molles.

De paso para el Carmen esta-  
to en esta, el Sr. Clemente Baltar-  
zar.

Y para la Capital el comer-  
ciante del mismo destino Sr. Cirilo  
Barnech.

Ayer partió para la capital el  
señor Francisco Bazzi.

El jueves llegó á esta ciudad,  
acompañado de su hijo Donato, el  
hacendado de la 12.ª sección, señor  
Juan de Dios González.—Los via-  
jeros regresaron ayer para el lugar  
de su residencia.

Fallecimientos —  
Ayer fué traído de la capi-  
tal, para ser sepultado en la necró-  
polis de esta ciudad, el cuerpo in-  
animado del joven José P. Ibarra, fa-  
llecido al día antes, después de  
cruel enfermedad.—Nuestras más  
sentidas condolencias al Sr. Antonio  
Ibarra y familia.

Ayer á las 10 y media de la ma-  
ñana fueron conducidos á la última  
morada los despojos mortales de la  
esposa del Sr. Anastasio Carbajal,

quien curamos nuestro pesame-  
to.

## CORRESPONDENCIA

Molles, 6 de Mayo de 1909.

Sr. Director de EL DURAZNO.

Don Manuel I. Viñales.

Sr. Director:

Aprovecho su ofrecimiento  
y confiendo siempre en su  
proverbial benevolencia, rue-  
gole quiera dar cabida en su  
vibrante y popular hoja á las  
siguientes líneas:

Por tercera vez, y en un  
corto lapso de tiempo, hemos  
tenido la oportunidad y grata  
sorpresa de ver en «Molles»  
á nuestro activo y popular  
Jefe Político ciudadano don  
Juan Pedro Martínez, quien  
venía de recorrer la 2.ª y  
3.ª sección policial del Depar-  
tamento.

Es digno de tenerse en  
cuenta, que el representante  
del P. E. en el Departamento  
del Durazno, recorra continua-  
mente sus Secciones, y se tra-  
te, en sus horas de expansión  
con la gente aboriosa, es de-  
cir con el pueblo principal-  
mente, con nuestros modes-  
tos vecinos de campaña, que  
son quienes dan más vida y  
movimiento á los centros de  
población.

A la llegada ayer á ésta, del  
señor Martínez, manejando  
con soltura el flamante auto-  
móvil de su propiedad, acom-  
pañado de tres amigos. Ya  
algunas personas se le habían  
adelantado y lo esperaban en  
el Hotel del Sr. Juan Berho,  
entre ellos, vimos á los Sres.  
Pedro Duhalde, Angel H. Vi-  
dal, Juan Moreira, Sinforoso  
Grippe, José Rossi, Juan P.  
Godoy y otros que no recor-  
damos, saludando su llegada  
con aplausos, cohetes vola-  
dores y bombas etc. etc.

Ahora bien, con las visitas  
de nuestro Jefe Político, cree-  
mos ganar algo, se nos dice  
que dentro de poco tendremos  
Comisario efectivo, y un  
piquete en la Estación Molles  
compuesto de Sub-Comisario,  
Sargento y un Guardia Civil,  
pues hasta la fecha tenemos  
solamente un Sargento, muy  
bueno y cumplidor por cierto,  
pero que no puede sólo, lle-  
nar todas las exigencias que  
ese servicio requiere.

Pasando á las mejoras de  
la localidad le diré que, la  
progresista «Liga del Traba-  
jo» ha resuelto hacer cons-  
truir una avenida, que tenien-  
do por punto de partida su  
local, concluirá enfrente del  
Colegio, más ó menos 500 me-  
tros de largo por 50 de an-  
cho; para lo cual ha contra-  
tado con la Empresa del Fe-  
rrocarril, cincuenta wagones  
de balastro; siendo de espe-  
rar que muy pronto se den  
principio á los trabajos, dada  
la buena voluntad de las dis-  
tinguidas personas, que com-  
ponen dicha Comisión. Has-  
ta otra lo saluda muy atenta-  
mente.—Un Vecino.

## EN BUENOS AIRES

### HUELGA GENERAL

El 1.º de Marzo ha sido fa-  
tal para la República Argen-  
tina—Baste saber que ese  
día se produjo una huelga del  
proletariado; y qué huelga!  
200 000 hombres han abando-  
nado los talleres y las fábricas.  
—El paro ha sido cuasi  
general.

Ha habido choques san-  
guinientos con la policía, y han  
perecido muchos obreros, y  
muchísimos son los heridos.  
Buenos Aires, está poco me-  
nos que en estado de sitio.

Y vaya una huelga extra-  
ña!—Hasta los casamientos,  
y todas las fiestas sociales,  
han tenido que ser suspen-  
didas. No se ven desfilar por  
las calles ni una sola mujer,  
debido á que los choques y  
las peleas de huelguistas, con  
la policía, se suceden á cada  
momento.

En los entierros pasa algo  
raro: en el pescante del co-  
che fúnebre toma asiento el  
cochero y un lacayo, vestidos  
de negro, pero ostentando en  
el fajal del saco, escarapelas  
rojas; mas atrás el coche de  
los deudos, llevando ellos y  
el cochero, la consabida es-  
carapela roja, y precedidos de  
una fuerza armada á reming-  
tón.

Durante las refriegas, han  
caído muchos muertos, que  
se ocultan, como así mismo,  
los soldados heridos.—Se han  
efectuado más de mil prisione-  
ros de huelguistas.

Todo lo sucedido hace creer  
que será de muy fatales con-  
secuencias morales para la ar-  
gentina, pues los atropellos  
brutales, efectuados por tropas  
armadas, se cuentan por  
centenares.

Existen temores de que sea  
asaltada por los huelguistas la  
residencia del Presidente de  
la República.

### SESIONANDO

El miércoles y jueves, res-  
pectivamente, celebraron se-  
siones las Juntas Económica  
y Electoral.

La primera de estas corpo-  
raciones, estuvo dos horas  
largas entregadas á la labor  
de despachar los asuntos que  
estaban en espera de su tra-  
mite.

LE PETIT JAPON  
ALMACEN DE COMESTIBLES Y BEBIDAS EXTRANJERAS  
VALENTIN GATTE

Se llama la atención del público en general acerca de los adelantos que se anexan  
al hotel Concordia, acaba de hacer propietario de este importante hotel. Ha  
establecido un almacén expresamente como para los gastronómicos, donde encontrará  
cuanto pueda exigir el gusto más exigente.  
Gran surtido permanente de bomboneras para regalo, el exquisito bombón Calabris,  
chocolate, rellenos de frutas, el inimitable Pate d'amandes Montees, Frut de poro  
Assortis, deliciosas galletitas Pernet, y los renombrados biscuits Palmiers.—Té y café  
de las mejores marcas.—En bebidas, hay una fuente inagotable con superioridad á las  
fuente del Puma. Todos los artículos son legítimos y muy baratos.—Con preferencia la  
exclusividad me permito recomendar el rico oportó «Bijoux» al aromático «Vino»  
«Rías» y el Nou plus ultra Champagne Petrengot elaborados expresamente para el con-  
sumo.—Único importador José María Esteyre.—Acuda todo el mundo al hotel «Concordia» sobre  
Independencia.—Durazno.

## ¡OJO! GRAN LIQUIDACION ¡OJO!

Torcuato Legrand—propietario de  
la gran tienda, abazar y ferre-  
tería, establecida en la calle Caba-  
llero esq. San José—pone en cono-  
cimiento del público que ha resuel-  
to liquidar todas las existencias de  
su importante casa comercial, por  
motivos de dedicarse á otra clase de  
negocios.—Con tal motivo, ofrece á  
todo el mundo, artículos frescos, no-  
bles y garantidos. A PRECIO DE COSTO.  
—La casa está repleta surtida. Aprove-  
chen que en estos tiempos, no en-  
contrarán en ninguna parte otra pi-  
chucha igual! Aprovechen!

Si acaso hubiera algún interesado  
por todo el negocio, también estoy  
dispuesto á venderlo, y alquilar la ca-  
sa, recientemente reformada, y plan-  
teada en forma inmejorable.

Para tratar en la misma casa,  
Durazno, Marzo 14 de 1909.

La segunda—la Junta Elec-  
toral—celebró sesión para dar  
cuenta de los asuntos entrados:  
diversas comunicaciones de  
las mesas inscriptoras y de  
la nómina de los ins-  
criptos.

Se tomaron algunas otras  
resoluciones, respecto á la  
inexistencia de algunos de sus  
miembros, y se acordó se pa-  
sara nota á los mismos.

La sesión duraría una hora.

## EL HIPÓDROMO

Desde el miércoles se está  
trabajando activamente en la  
demolición y reconstrucción  
del viejo Hipódromo Independen-  
cencia.

Como tanto hemos batallado  
nosotros por las reformas  
que aquel exigía, hoy, llenos  
de satisfacción y orgullo, da-  
mos ésta noticia.

El Sr. Presidente de la Jun-  
ta Económica, que había to-  
mado sobre sí, la tarea de  
ver modos de refaccionar el  
Hipódromo, no ha trabajado  
en vano.—Después de solici-  
tar el sobrante de fondos mo-  
netarios de la exposición fe-  
ria celebrada en aquel lugar  
hace ya varios años,—y para  
ello, tuvo mucho que trabajar  
el señor Arregui—ha conse-  
guido en parte lo que desea-  
ba, este es poder refaccionar  
la casilla, pesadero, sport, etc,  
hasta dejar en condiciones de  
que no revista peligro para la  
concurrencia de las familias.

Todos los trabajos se hacen



por cuenta de la Junta E. Administrativa. Así que podamos informarnos mejor—ó de más—de las reformas que se están implantando en el Hipódromo Independencia, daremos más detalles de lo que se está haciendo; y por hoy nos concretamos a felicitar al señor Presidente de la Junta E. Administrativa don Juan Arregui, por las acertadas gestiones que ha realizado y por lo mucho que le agradecerá el público todo lo que ha puesto de su parte para conseguir lo que se está haciendo.

### SE DICE...

Que en la plaza Progreso hay un cementerio, tal es la cantidad de nichos que existen en la acera Sud de la mencionada plaza.

—Que todos los transeuntes que atraviesan aquella plaza, critican el gusto del propietario de mandar construir semejantes casuchas de aspecto fúnebre.

—Que el activo y celoso Comisario Municipal, debe tomar apunte del estado ruinoso y peligroso en que se encuentra un corralón en la calle Avenida Yi, entre San José y 4 de Octubre.

—Que la Jefatura Política está abonando el presupuesto correspondiente al mes de Abril próximo pasado.

—Que cierto señor anda charlando que nos pasará á nosotros, cosas que todavía nosotros las ignoramos, y no creemos que se las digan á él primero.—Tratamos con personas serias.

—Que eso lo hace por meternos cuacos y que no le «toquemos» en los se dice al «durazno»!

—Que en este mundo abundan los infelices y los seres que están á los «siete dineros».

### Nuevo 2.º jefe del 2.º

El Superior Gobierno acaba de designar al sargento mayor Jerónimo Barreiro, segundo jefe del regimiento 2.º de Caballería.

### LA FIEBRE TIFOIDEA

En Sarandí del Yi está muy propagada la terrible enfermedad con que encabezamos estas líneas.—Y no sólo en Sarandí, sino que entre nosotros también se dice que se han producido varios casos.

Como la temperatura actual es á propósito para pezar esas enfermedades,—pues si durante el día hace calor, al caer la tarde el ambiente refresca demasiado,—es muy bueno estar prevenidos, para evitar la visita de ese molesto huésped.

### EL DIPUTADO SR. NEGRO

Después de una breve estadía aquí, regresó á la Capital el diputado por nuestro departamento, señor Ramón B. Negro.

El apreciable representante fué muy visitado por los amigos políticos con que cuenta en ésta.

Le despedimos cortesmente, deseándole felicidad.

### POR LOS CLUBS

En el sorteo verificado el último domingo fueron favorecidos las bolillas núm. 68, perteneciente al oficial 2.º de la Jefatura Política señor Federico Zarza, en el Club de Fútbol del señor Andrés Rinaldi, y la bolilla núm. 32 perteneciente al joven Demetrio R. Piriz en el Club de alhajas del señor Nicolás Giordano.

### LOTERIA EXTRAORDINARIA

Según noticia que nos dan, la lotería extraordinaria que se jugará el 23 del corriente en lo del concesionario señor Isoldi, alcanzará á la bonita suma de cien pesos, tal es la gran cantidad de boletos que ya hay vendidos.—Aprovechen los aficionados á ganarse cien pesos—ó más talvez—en pocos minutos, es también muy bonito.

### Más sociales

Regresó de la Capital el hacendado de la 2.ª sección señor Liborio Irisarri, digno presidente de la C. D. Colorada.

—También el Tte. Coronel Daniel Silva.

—Hállase aquí el sargento Mayor Delfino Casas.

—Regresó de San José el señor Santiago F. y Fernández.

### Neerologías

Después de largo tiempo de postración en cama, el jueves falleció el apreciable anciano señor José Echenique. Su muerte enluta las familias de Baltazar, Urrutia, Echenique, Fernández Rodríguez y otras.

A su sepelio concurrió un acompañamiento numeroso. Paz en su tumba.—A sus dos nuestros más sentido pésame.

### POLICIALES

Por ebriedad y escándalo fueron conducidos á la sombra, los individuos Pantaleón Bargas y Fulgencio Guerra.

—La mujer Juana Hernández, por no ser menos, promovió un escándalo bastante regular, viéndose precisada la policía á conducirla á la sombra por 24 horas.

—El imponderable Cayetano Cabrera, que conoce los calabozos comisariales, como á la palma de sus manos, siguió la moda de los anteriores, y también, como los anteriores, descansó de las fatigas, en la comisaría.

—Rufina Bargas, haciendo honor á su apellido, se embargó una dosis de alcohol y metió un escándalo bastante regular, por lo que un chafe de la 1.ª, marchó con ella para los salones comisariales.

### Sección Registro Estado Civil

**Edicto de Matrimonio.**—En el Durazno y el día 6 del mes de Mayo, del año 1909, á las 10 de la mañana, A petición de los interesados, don Alberto Lorenzo Tuberos de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo y domiciliado en esta ciudad, y doña Ananda Atlama, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de nacionalidad oriental nacida en «Guadalupe» 4.ª sección de este Depto. domiciliada en la misma.

En fe de lo cual intimo á los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, á que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer sus causas. Y lo firmo para que sea fijado, en el periódico El Durazno por espacio de ocho días como lo manda la Ley.—J. F. Martínez O. del E. G.

### Sección Judicial

### EMILIO A. MASINI

En la ciudad del Durazno DE UNA FINCA Y DOS SOLARES

FRENTE Á LA ESTACIÓN CALLE SARANDI Y PLAZA

La finca renta mensual 17 \$

De acuerdo con el siguiente edicto:

**Remate almoneda.**—Por disposición del señor Juez Ldo. Deptal doctor don Jaime Cibils Luravide, dictada en el juicio iniciado por don Luis Caselli denunciando la incapacidad de doña Rosa Riello y don Luis Caselli, se hace saber: q' el día 19 del entrante mes de Mayo á las 3 p. m. y en la puerta del juzgado, se procederá por el martillero don Emilio A. Masini, asistido del alguacil y secretario, á la venta en remate almoneda de los siguientes bienes: con las construcciones y demás me-

joras que contienen situado en la Villa del Durazno: 1.º un solar de terreno compuesto de una área total de 410 metros dentro de los siguientes límites: por el Norte divisoria en 25 metros 44 centímetros con don Antonio Morgani, por el Nord-Este divisoria con un solar núm. 3 en 6 metros 70 centímetros de propiedad de don Luis Caselli, por el Sud-Este divisoria con el solar núm. 2 en 28 metros, por el Sud-Oeste con frente de 11 metros á la Plaza de Frutos del Ferro Carril y por el Oeste de 12 metros 70 centímetros, perfil, frente á la calle Sarandí. Esta propiedad ha sido tasada por don Luis Vaneiro en la suma de p. 2.187. 2.º Otro terreno compuesto de 337 metros 50 decímetros dentro de los siguientes límites: por el Norte con el solar anteriormente descrito en 28 metros, por el Este divisoria en 18 metros 50 decímetros con el solar núm. 3 y por el Sud divisoria en 17 metros con el mismo solar núm. 3. Esta propiedad se encuentra tasada en la suma de 400 ps. y 3.º Los derechos posesorios á otro terreno compuesto de dos fracciones señaladas con las letras A y B según planos agregados en autos y encastrados dentro de los siguientes límites: la fracción letra A divisoria al Norte con don Antonio Morgani en 11 metros 60 centímetros, al Este en 14 metros 40 centímetros con la fracción letra B, por el Sud-Este divisoria en 29 metros con don Luis Caselli hijo, por el Sud en 1 metro 40 centímetros á la calle Reconquista y por el Oeste en 6 metros 10 centímetros á la Plaza de Frutos, normal á este frente una línea de 17 metros q' la separa del solar núm. 2, otra perpendicular á la calle Reconquista en 18 metros 50 centímetros y otra paralela con frente á la Plaza de Frutos de 6 metros 70 centímetros, y la fracción letra B, contigua á la anterior letra A limita en 17 metros 50 centímetros con don Antonio Morgani por el Norte, por el Este en 39 metros 80 centímetros con la sucesión Martini, por el Sud-Este divisoria en 32 metros 50 centímetros con don Gregorio Núñez y por el Oeste 14 metros 40 centímetros que la separa de la fracción letra A. Este terreno se encuentra tasado en la suma de 450 ps. Se previene q' no se admitirá oferta que no exceda de las dos terceras partes de las tasaciones mencionadas, q' el mejor postor deberá consignar el diez por ciento en garantía de la compra y que según de cuenta del comprador los gastos de las escrituras de compromiso y venta definitiva así como los certificados respectivos. Los antecedentes respectivos se encuentran en la Oficina Actuarial calle Treinta y Tres núm. 159 á disposición de los interesados.—Montevideo, Abril 21 de 1909.—Avelino B. Abat, Actuario.

Por más datos, Escritorio del rematador 18 de Julio 5 (Unión) ó calle Zabala 168.

**Edicto.**—Por disposición del señor Juez Letrado Deptal. Dr. don Román Álvarez Cortés.—Se hace saber q' por auto de la fecha diez y seis del corriente se ha declarado incapaz á doña Nicania Brinqué, habiéndose decretado la interdicción general de su persona y bienes y nombrándosele curador á don Héctor Arzeno.

Y á los efectos dispuestos por la Ley de la materia se hace la presente publicación.—Durazno, Abril de 1909.—ISIDORO VIDAL—E. P.

**Edicto.**—Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental del Durazno Doctor don Román Álvarez Cortés, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Alejandro Frocham y doña Bárbara Esquivós de Frocham, citándose á la vez á los q' se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante esta Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. Durazno, Abril 6 de 1909. Isidoro Vidal.—Esco. Páco (Abi. 15.—I. m.)

**Edicto.**—Por disposición del señor Juez Ldo. Deptal. Dr. don Román Álvarez Cortés se hace saber: que en los autos sucesorios de doña Brigida Carbajal, se ha presentado un escrito solicitando rectificación de partidas el que copiado literalmente dice: «Sr. Juez Ldo. Deptal. Héctor G. Carbajal en la representación que tengo acreditada en los autos sucesorios de doña Brigida Carbajal, ante V. S. comparezco y expongo: Que en la partida de casamiento de Juan Antonio Carbajal con Juana Bentos

# BANCO DE LA REPÚBLICA

## Sucursal-Durazno

### OPERACIONES--DESCUENTOS

Sobre Pagares, Conformes y demás documentos de comercio Sobre vales á plazo fijo y con amortizaciones trimestrales ó semestrales de 10 á 20 0/0

### CUENTAS CORRIENTES

#### HIPOTECAS

Únicamente sobre propiedades rurales hasta \$ 2000 con amortizaciones anuales de 2 0/0 é interés de 8 0/0 anual

#### DEPOSITOS

Lo recibo á prenio á plazo fijo.

#### EN CAJAS DE AHO

#### RROS Y CUSTODIAS

#### OPERACIONES

Sobre todo valor cotizabile en la Bolsa de Montevideo.

#### GIROS

Se venden y compran letras de cambio, Giros Telegráficos sobre la casa matriz de Montevideo.—

Sucursales en Buenos Aires Río Janeiro España, Italia Francia y demás países Europeos

Se efectúan toda clase de operaciones bancarias.—Horas de oficina de 9 á 12 a. m. y de 2 á 4 p. m.

## BARRACA PLATENSE

Calle Sierra esq. Guatemala núm. 55 Plaza General Flores

MONTEVIDEU

REGUSCI Y VOULMINOT

CASA IMPORTADORA DE MÁQUINAS EN GENERAL

Motores y calderas á vapor, máquinas para trabajar maderas, de las afamadas casas Panhar & Lavassor (antigua casa Perin y C.), Giuliet y Fils (Francia), Jonsered (Suecia).

Hojas de Sierra sin fin, marca Perin y C.

Hojas de Sierras circulares, marca «León», de la casa Les fin de Peugeot Frères.

Motores á gas pobre, «Koerting».

Transmisiones, poleas, cojinetes, manchones, etc.

## Peluqueria «La Unión»

—DE—

JUAN ROBATTO

DURAZNO

Este dueño de casa, antiguamente instalada participó su numerosa clientela que no ha omitido gastos para montarla á la altura de las de la capital. Surtido permanente de aguas finas de las mejores marcas. GRAN SURTIDO DE MERCERÍA

**Edicto de Matrimonio.**—En la Ciudad del Durazno, y el día 7 del mes de Mayo del año 1909, á las 10 de la mañana A petición de los interesados, don Alberto Lorenzo Tuberos de 29 años de edad, de estado soltero, de profesión empleado, de nacionalidad oriental, nacido en Montevideo y domiciliado en esta ciudad, y doña Ananda Atlama, de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores de nacionalidad oriental nacida en «Guadalupe» 4.ª sección de este Depto. domiciliada en la misma.

En fe de lo cual intimo á los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, á que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer sus causas. Y lo firmo para que sea fijado en el periódico El Durazno por espacio de ocho días como lo manda la Ley.—J. F. Martínez.—O. C. del E.

**Edicto de Matrimonio.**—En la ciudad del Durazno, y el día 8 del mes de Mayo, del año 1909, á las 3 de la tarde, A petición de los interesados, hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don Pablo Larrique, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad francesa, nacido en el pueblo de Lanús, y domiciliado en esta Ciudad, y doña Manuela Pedraza, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en las chuscas de esta Ciudad y domiciliada en las mismas.

En fe de lo cual intimo á los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, á que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer sus causas. Y lo firmo para que sea fijado en el periódico El Durazno por espacio de ocho días como lo manda la Ley.—J. F. Martínez.—O. del E. C.

**Edicto de Matrimonio.**—En la ciudad del Durazno, y el día 8 del mes de Mayo, del año 1909, á las 3 de la tarde, A petición de los interesados, hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don Pablo Larrique, de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante, de nacionalidad francesa, nacido en el pueblo de Lanús, y domiciliado en esta Ciudad, y doña Manuela Pedraza, de 20 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en las chuscas de esta Ciudad y domiciliada en las mismas.

En fe de lo cual intimo á los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, á que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer sus causas. Y lo firmo para que sea fijado en el periódico El Durazno por espacio de ocho días como lo manda la Ley.—J. F. Martínez.—O. del E. C.

### WELLES

**SE VENDEN.** Las existencias vidrieras y armazones de la Peluqueria y Mercería del señor Santiago T. Gravano, sita en la calle 18 de Julio núm. 189.

También se alquila la casa y se vende otra propia como para familia. Calle Mariscal cerca de la Plaza Sarandí.

#### Herrería

#### DE VALENTÍN OLIVARES

Pongo en conocimiento del público en general que he resuelto rebajar el precio de las herraduras de caballos.—Coloco herraduras por 60, 70 y 80 centavos. Aprovechen, que garantizo la duración del trabajo. Calle Caballero plaza «Progreso».



# BAAR COLON

## Y

### Restaurante Nocturno

GENARO YSOLOI

(RECIENTEMENTE INSTALADO PRÓXIMO AL PUENTE SUMERGIBLE)

Esta casa recién instalada cuenta con un buen servicio de cocina a toda hora. Constantemente encontrarán en venta lechones, gallinas, pollos, flambreros, etc., y todas clases de vinos nacionales y extranjeros de las mejores marcas. Precios sumamente módicos. Atiende pedidos por teléfono.

## "EL ORIENTAL"

### Almacén tienda y ferretería

FORQUANO LEBRANO

(Recientemente instalada frente al GANON)

Participo al público en general, y a mi clientela en particular, que habiéndome trasladado recientemente a mi local propio, he traído de la Capital un espléndido e importantísimo surtido de artículos en los diferentes ramos que abarca mi casa, lo que vendré a precios sumamente módicos, pues estoy dispuesto a sacrificar todas las ganancias recibidas, en beneficio de mis numerosos favorecedores, y del público que se digna visitar mi casa. Prevengo, que me hallo en condiciones de competir con el comercio más elevado e importante, por cuyo motivo pido al público visiten mi casa y se convencerán de que no hay engaño. Calle Caballero esq. San José—Durazno.

## Ferretería, y

### Almacén Español

DE

José García Fernández

18 DE JULIO 114 Y 116

Toda persona que necesite comprar artículos de ferretería que venga a esta casa; que si acá no los halla buenos y baratos, será inútil los busque en otra parte.

En artículos de comestibles y bechible, nadie lo tiene mejores ni más baratos.

Aceites de oliva puror. Semillas de hortalizas de todas clases de lo de Domingo Basso.

## TIENDA Y ALMACEN

DE

### JOSE FRANCO

En esta antigua y acreditada casa, encontrará el público en general, artículos frescos y garantidos. Precios sumamente módicos.

CALLE MARISCALA ESQ. 25 DE MAYO

DURAZNO

## La Legalidad

### Almacén Tienda

Y FERRETERIA

—DE—

F. ECHENIQUE Y CIA

Departamento de Durazno Carpintería

## EL DURAZNO

PRECIOS DE...

Ciudad (mensual) 0.80  
Campesía 0.70  
Id. (anual—adelantada) 7.50  
Número sueldo (del día) 0.10  
Administración: calle Caballero N.º 170  
Otras publicaciones, avisos, etc., a precios sumamente módicos.

## ALMACEN DE LOS...

ANGEL P. GARCÍA

Comestibles y bebidas combustibles y rentes. Agencia de los cigarrillos, etc. abajo. Se lleva a domicilio. Los de teléfono. Durazno.

## HERRERIA Y CARPINTERIA

DOMINGO GUSMÁN

En esta importante casa se hacen trabajos en los ramos indicados con todo esmero y a precios que no admiten competencia.

Calle Salinas esq. San José.

## CASA DE MODAS

CATALINA S. DE TUNDISI

Calle General Rivera N.º 182

Especialidad en sombreros para señoras señoritas y niñas. Se refoman los mismos. Se rizan, se limpian y se pegan plumas, contando para dichos ramos con oficiales competentes, cuyos trabajos se garantizan a la altura de los de la Capital. Surtido completo para toda clase de trabajos del ramo mencionado.

Precios sin competencia

Exposición permanente de sombreros de todas clases

## LA URUGUAYA

JUAN M. PERDOMO

Se atienden pedidos por mayor y menor. Especialidad en composuras. Precio sin competencia.

Especialidad en Calzado sobre medida con materiales de primera calidad.

Calle Maestre-Campo, 114 esq. San José. — DURAZNO.

Dr. Juan Abal — Médico Cirujano de la Facultad de Medicina de París. Especialista de las enfermedades de las vías urinarias, riñón vejiga y uretra. Tratamiento rápido y eficaz para las afecciones venéreas, sífilis. Consultas: todos los días hábiles, de 2 a 4 p.m. y de 8 a 10 de la noche. Calle Mercedes 121 casi esq. Arapey—Montevideo.

Dr. Eduardo Biraben — Especialista en las Enfermedades del Riñón Vejiga y Uretra. Consultas de 1 a 12 y de 5 a 8 y 10 de la noche. Calle Arapey 35 A. — Montevideo.

## Viuda de Francisco Becb



Única casa que recibe los acreditados papeles JARAMAGO de las marcas registradas:

La Planta y Olla en libritos y resmas cortadas. Papeles de filo marcas: Rey de Oro, La Paz y Victoria. Papel de alquitrán, La Verdad, Job, etc.

AVENIDA GENERAL RONDERO, 366  
Teléfono: LA URUGUAYA N.º 4 MONTevideo

## Peluquería

DE

### ADOLFO MENGOLI

Primer establecimiento de su orden en esta ciudad. Instalaciones y servicios de peluquería, igual que los mejores de la Capital. Permanente surtido de novedades, en artículos para hombres. Teléfono de las dos compañías. — Avenida 18 de Julio, N.º 180 — Durazno

ARRIBA BARRACA DE MADERA Y MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN DURAZNO



## ARMERIA DEL CAZADOR

### CASA IMPORTADORA

## JUAN M. MAILHOS


Calle 18 de JULIO N. 15-Montevideo



ARMAS de los sistemas mejores y más modernos. CUCHILLERIA especial marca CAZADOR, garantida. TIJERAS DE ESQUILAR, marca INFANTE, preferidas por todos los esquiladores. METAL BLANCO (Espuelas, estribos, argollas, etc.) marca CAZADOR, calidad especial, garantida. Platinas, artículos de bazar, lámparas, loza, cristalería, porcelanas, etc. Pedir en todas partes los artículos marcas: CAZADOR e INFANTE

En la imprenta se venden diarios


VIEJOS A 70 C. LOS 10 KILOS



## Creolina

Esta Marca ENGAÑA

Exigir PARA EVITAR



**VD. SE ENGAÑA A SI MISMO**

si usa esas Creolinas malas que han aparecido en el comercio. Una Creolina débil no desinfecta ni cura.

¿Para que la use Ud. entonces? La CREOLINA marca "LA BUENA ESTRELLA" tiene una concentración "cuatro veces mayor" que cualquier otra de esas malas imitaciones. Esto lo prueban los análisis.

## "El Infierno"

### Almacén despacho de bebida

#### PUESTO DE FRUTOS DEL PAÍS DE BARRIO COME BOLA

A los clientes y al público participa que ofrece en venta artículos de gran calidad, en los ramos mencionados; garantizando el peso.

Calle Avenida Tri Esquina 4 de Octubre

DURAZNO

## La Perla Oriental

### TIENDA Y ROPERIA

DE

### PEDRO LÓPEZ

18 DE JULIO Esq. SARANDI—DURAZNO

En esta importante casa encontrará el público en general toda clase de géneros, desde las más finas de precios elevados hasta las de calidad inferior de precios sumamente módicos

Gran surtido de ropa hecha para hombres y niños. — DURAZNO

## "LA CENTRAL"

### Cochería Talabartería, LOMILLERIA

#### PUESTO DE FRUTOS DEL PAÍS

### BAYON & RAZZI

Calle Ituzaingó esq. Caballero—DURAZNO

Casa especial en arreos para carruajes, jardinería y carros. En la casa que vende más barato. La casa tiene permanentemente en venta alfalfa, maíz, zebada, alfresco, etc. de calidad especial que no debe olvidar los caballeros y los que se dedican al cuidado de caballos. Se atienden cualquier pedido ya sea de día como de noche. Cuenta con ininidad de carruajes y caballería excelente para hacer viajes a cualquier punto de la República. Tiene, también, en venta UN TORO SUZO, PUROJEN \$ 60